



Jeffrey S. Polenske, P.E.
Commissioner of Public Works

Laura Daniels
Director of Operations

Department of Public Works

For Immediate Release
February 11, 2020

Sidewalk snow clearing is a shared responsibility
City seeks groups who assist most vulnerable

The City of Milwaukee is announcing all-hands-on-deck for sidewalk and corners clearing. The City would like to compile, and make available, a list of organizations that provide snow and ice removal at no or minimal cost for the elderly and persons with disabilities. Such organizations may include church groups, neighborhood associations, Boy or Girl Scout troops, school key clubs, non-profit organizations, etc. Contact the City ADA Coordinator at adacoordinator@milwaukee.gov to have your organization listed on this resource. Please provide your organization's name, contact information, service boundaries, and fee structure if there is a cost.

This comes as the City of Milwaukee Department of Public Works (DPW) reminds property owners they are responsible for ensuring sidewalks and corners adjacent to their location are clear of snow and ice. Unclear sidewalks and curb cuts can be dangerous, even life threatening, for those vulnerable community members who are forced into the street alongside traffic. Sidewalks must be clear of snow and ice 24 hours after snow had stopped falling or could otherwise face a citation. Snow should not be blown, plowed, or shoveled back into the streets.

When property owners are in violation there is a \$50 special charge, for a first time violator in a calendar year. No notice is required for these violations. The property is then referred to a contractor. If the contractor clears the location, the property is charged an additional \$75 special charge and the contractor costs.

We encourage residents to help their neighbors, particularly if elderly and/or disabled, when possible. To report a potential violation and if 24 hours have passed since the most recent snow event, call 414-286-CITY (2489) or [put in a request online](#).

DPW removes excess snow from corners/curb cuts as a result of its plow activity. After this mechanical clearing by the City is complete, abutting properties are responsible for any needed hand-clearing of that location. Curb cuts must be entirely clear, if not it can effect orientation and wayfinding for the blind and low vision community.

###





Jeffrey S. Polenske, P.E.
Commissioner of Public Works

Department of Public Works

Laura Daniels
Director of Operations

Para publicación inmediata
11 de febrero de 2020

La limpieza de la nieve en las aceras es una responsabilidad compartida
La Ciudad busca a grupos que ayuden a los más vulnerables

La Ciudad de Milwaukee anuncia “todos manos a la obra” para limpiar las aceras y las esquinas. A la Ciudad le gustaría compilar, hacer disponible, una lista de organizaciones que proveen limpieza de nieve y hielo, sin costo o un costo mínimo para los ancianos y personas con incapacidades. Tales organizaciones podrían incluir grupos de iglesias, asociaciones de barrios, tropas de “Boy or Girl Scouts”, clubes claves de escuelas, organizaciones sin fines lucrativos, etc. Póngase en contacto con el Coordinador de ADA de la Ciudad en adacoordinator@milwaukee.gov para que su organización aparezca en la lista de este recurso. Por favor provea el nombre de su organización, la información para hacer contacto, límites del servicio, y la estructura de cobro, si hay cobro.

En esta ocasión el Departamento de Obras Públicas de la Ciudad de Milwaukee (DPW) les recuerda a los dueños de propiedad que ellos son responsables de que sus aceras y esquinas adjuntas a su localización deben estar limpias de nieve y hielo. Las aceras y las rampas pueden ser peligrosas, y aún una amenaza para la vida, para aquellos miembros de la comunidad vulnerables que están forzados a ir al lado del tráfico de la calle. Las aceras deben estar limpias de nieve y hielo 24 horas después de que ha dejado de nevar o podrían de otra forma recibir una citación. La nieve no se debe soplar, barrer o palear hacia la calle.

Cuando los dueños de propiedad están en violación de la ley hay un recargo especial de \$50, para la primera vez que el propietario lo hace en el calendario de un año. No se requiere aviso para estas violaciones de la ley. Entonces se refiere la propiedad a un contratista. Si el contratista limpia la propiedad, se le cobra a la propiedad \$75 adicionales como recargo especial y gastos del contratista.

Animamos a los residentes a que ayuden a sus vecinos, en particular si son ancianos y/o con incapacidades, siempre que sea posible. Para reportar una potencial violación de la ley y si han pasado 24 horas desde la más reciente nevada, llame al 414-286-CITY (2489) o [haga una petición por el Internet](#).

DPW limpia la nieve en exceso de las esquinas/las rampas como resultado de su actividad al barrer la nieve. Después de que la Ciudad completa el aclaramiento mecánico, las propiedades que colindan son responsables de cualquier limpieza hecha a mano que se necesite en el lugar. Las rampas deben estar completamente limpias, de no ser así, puede afectar la orientación y localización para las personas ciegas o con visión baja.

###

